



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 31 grudnia 2025 r.

Poz. 8064

UCHWAŁA NR XXV/225/2025 RADY MIEJSKIEJ W TARNOWSKICH GÓRACH

z dnia 17 grudnia 2025 r.

w sprawie zmian w uchwale budżetowej na 2025 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 51 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2025 r. poz. 1153), art. 89, art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 216 ust. 2, art. 217, art. 218, art. 220, art. 235, art. 236 ust. 1-4, art. 237, art. 242 ust. 1, art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2025 r., poz. 1483) i przy zastosowaniu art. 9 ustawy z dnia 14 grudnia 2018 r. o zmianie ustawy o finansach publicznych oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2018 r., poz. 2500 z późn. zm.), na wniosek Burmistrza Miasta

Rada Miejska w Tarnowskich Górach uchwała:

§ 1. W Uchwale Nr XI/106/2024 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu miasta Tarnowskie Góry na 2025 rok wprowadza się następujące zmiany:

1) w § 1:

- a) ust. 1 zmniejsza się (per saldo) dochody budżetu miasta o kwotę 617.583 zł,
- b) ust. 1 pkt 1) zmniejsza się (per saldo) dochody bieżące o kwotę 617.583 zł,
zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały,

2) w § 2:

- a) ust. 1 zmniejsza się (per saldo) wydatki budżetu miasta o kwotę 47.400 zł,
- b) ust. 1 pkt 1) zwiększa się (per saldo) wydatki bieżące o kwotę 2.600 zł,
- w lit. c) świadczenia na rzecz osób fizycznych zwiększa się o kwotę 2.600 zł,
- c) ust. 1 pkt. 2) zmniejsza się wydatki majątkowe o kwotę 50.000 zł,
- w lit. a) inwestycje i zakupy inwestycyjne zmniejsza się o kwotę 50.000 zł,
zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały;

3) § 3 otrzymuje brzmienie:

„§ 3. Planowany deficyt budżetu miasta stanowiący różnicę pomiędzy dochodami a wydatkami budżetu w wysokości 29.225.957 zł, który zostanie sfinansowany:

- 1) przychodami z pożyczki w wysokości 29.000.000 zł,

2) przychodami z niewykorzystanych środków pieniężnych, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy o finansach publicznych w wysokości 225.957 zł.”;

4) § 4 otrzymuje brzmienie:

„§ 4. Przychody budżetu miasta w kwocie 45.899.480 zł, zgodnie z załącznikiem nr 3.”;

5) w § 6 ustala się dotacje udzielone z budżetu miasta na kwotę 135.216.485 zł, zgodnie z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały,

6) w § 7:

a) ust. 6 otrzymuje brzmienie:

„6. Przychody z tytułu środków z Funduszu Pomocy w kwocie 8.815 zł i dochody w kwocie 3.267.653 zł oraz wydatki przeznaczone na realizację zadań według zasad określonych w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w kwocie 3.276.468 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1, 2 i 16.”;

7) w załączniku nr 1 – Plan dochodów budżetu miasta na 2025 rok (w układzie działów klasyfikacji budżetowej), dokonuje się zmian zgodnie z treścią załącznika nr 1 do niniejszej uchwały;

8) w załączniku nr 2 – Plan wydatków budżetu miasta na 2025 rok (w układzie działów i rozdziałów klasyfikacji budżetowej), dokonuje się zmian zgodnie z treścią załącznika nr 2 do niniejszej uchwały;

9) w załączniku nr 3 – Plan przychodów budżetu miasta na 2025 rok, dokonuje się zmian zgodnie z treścią załącznika nr 3 do niniejszej uchwały;

10) w załączniku nr 13 – Zestawienie dotacji udzielanych z budżetu miasta na 2025 rok, dokonuje się zmian zgodnie z treścią załącznika nr 4 do niniejszej uchwały;

11) w załączniku nr 16 – Plan przychodów i dochodów na 2025 rok z tytułu środków z Funduszu Pomocy oraz plan wydatków na 2025 rok przeznaczonych na realizację zadań według zasad określonych w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa, dokonuje się zmian zgodnie z treścią załącznika nr 5 do niniejszej uchwały;

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Tarnowskie Góry.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej

Tomasz Olszewski

Plan dochodów budżetu miasta na 2025 rok (w układzie działów klasyfikacji budżetowej)

Załącznik Nr 1 do Uchwały nr XXV/225/2025 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 17 grudnia 2025 r.

zmiana Załącznika nr 1 do Uchwały nr XI/106/2024 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 18 grudnia 2024 r.

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
bieżące							
600			Transport i łączność	901 700,00	0,00	532 371,00	1 434 071,00
		0940	Wpływy z rozliczeń/zwrotów z lat ubiegłych	0,00	0,00	532 371,00	532 371,00
750			Administracja publiczna	6 406 596,00	-1 691 774,00	0,00	4 714 822,00
		0940	Wpływy z rozliczeń/zwrotów z lat ubiegłych	2 031 774,00	-1 691 774,00	0,00	340 000,00
758			Różne rozliczenia	6 650 182,00	0,00	539 220,00	7 189 402,00
		2750	Środki na uzupełnienie dochodów gmin	1 095 993,00	0,00	539 220,00	1 635 213,00
801			Oświata i wychowanie	10 043 721,00	0,00	2 600,00	10 046 321,00
		2710	Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących	0,00	0,00	2 600,00	2 600,00
bieżące razem:				451 210 811,00	-1 691 774,00	1 074 191,00	450 593 228,00
w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3				6 162 304,00	0,00	0,00	6 162 304,00
majątkowe							
758			Różne rozliczenia	4 262 317,00	-4 262 317,00	4 262 317,00	4 262 317,00
		6257	Dotacja celowa w ramach programów finansowych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	0,00	4 262 317,00	4 262 317,00
		6297	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo-gminnych, związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	4 262 317,00	-4 262 317,00	0,00	0,00
majątkowe razem:				105 535 901,00	-4 262 317,00	4 262 317,00	105 535 901,00
w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3				73 039 476,00	-4 262 317,00	4 262 317,00	73 039 476,00
Ogółem:				556 746 712,00	-5 954 091,00	5 336 508,00	556 129 129,00
w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3				79 201 780,00	-4 262 317,00	4 262 317,00	79 201 780,00

Plan wydatków budżetu miasta na 2025 rok (w układzie działów i rozdziałów klasyfikacji budżetowej)

Załącznik nr 2 do Uchwały nr XXV/225/2025 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 17 grudnia 2025 r.

zmiana Załącznika nr 2 do Uchwały nr XI/106/2024 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 18 grudnia 2024 r.

Dział	Rozdział	§ / grupa	Nazwa	Plan	Z tego:															
					Wydatki bieżące	z tego:				dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	Wydatki majątkowe	inwestycje i zakupy inwestycyjne	z tego:			
						wydatki jednostek budżetowych	wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;	w tym:								na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,	zakup i objęcie akcji i udziałów	Wnieście wkładów do spółek prawa handlowego	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19		
600			Transport i łączność	przed zmianą	38 661 825,00	26 369 650,00	5 785 312,00	0,00	5 785 312,00	20 584 338,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12 292 175,00	12 292 175,00	1,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-50 000,00	-50 000,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	38 611 825,00	26 369 650,00	5 785 312,00	0,00	5 785 312,00	20 584 338,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12 242 175,00	12 242 175,00	1,00	0,00
60016			Drogi publiczne gminne	przed zmianą	17 925 466,00	5 775 220,00	5 775 220,00	0,00	5 775 220,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12 150 246,00	12 150 246,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-50 000,00	-50 000,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	17 875 466,00	5 775 220,00	5 775 220,00	0,00	5 775 220,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12 100 246,00	12 100 246,00	0,00	0,00
801			Oświata i wychowanie	przed zmianą	210 138 479,00	195 353 499,00	153 578 355,00	122 314 776,00	31 263 579,00	40 964 582,00	714 240,00	96 322,00	0,00	0,00	14 784 980,00	14 784 980,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	2 600,00	2 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	210 141 079,00	195 356 099,00	153 578 355,00	122 314 776,00	31 263 579,00	40 964 582,00	716 840,00	96 322,00	0,00	0,00	0,00	0,00	14 784 980,00	14 784 980,00	0,00	0,00
80146			Dokształcanie i doskonalenie nauczycieli	przed zmianą	540 839,00	540 839,00	390 632,00	0,00	390 632,00	0,00	150 207,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	2 600,00	2 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	543 439,00	543 439,00	390 632,00	0,00	390 632,00	0,00	152 807,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	przed zmianą	20 083 636,00	18 222 736,00	851 983,00	115 079,00	736 904,00	17 355 753,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	1 860 900,00	1 860 900,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	562,00	562,00	562,00	0,00	562,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	20 084 198,00	18 223 298,00	852 545,00	115 079,00	737 466,00	17 355 753,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 860 900,00	1 860 900,00	0,00	0,00
92195			Pozostała działalność	przed zmianą	77 578,00	77 578,00	77 578,00	0,00	77 578,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	562,00	562,00	562,00	0,00	562,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	78 140,00	78 140,00	78 140,00	0,00	78 140,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926			Kultura fizyczna	przed zmianą	11 488 944,00	7 329 292,00	3 108 378,00	302 858,00	2 805 520,00	3 890 000,00	330 914,00	0,00	0,00	0,00	4 159 652,00	4 159 652,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-562,00	-562,00	-562,00	0,00	-562,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	11 488 382,00	7 328 730,00	3 107 816,00	302 858,00	2 804 958,00	3 890 000,00	330 914,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4 159 652,00	4 159 652,00	0,00	0,00	0,00
92695			Pozostała działalność	przed zmianą	62 350,00	12 350,00	12 350,00	0,00	12 350,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50 000,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-562,00	-562,00	-562,00	0,00	-562,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	61 788,00	11 788,00	11 788,00	0,00	11 788,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50 000,00	50 000,00	0,00	0,00
Wydatki razem:				przed zmianą	585 402 486,00	464 709 966,00	323 097 207,00	189 494 723,00	133 602 484,00	86 014 483,00	39 595 310,00	7 256 088,00	1 644 111,00	7 102 767,00	120 692 520,00	120 692 520,00	74 585 814,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-50 562,00	-562,00	-562,00	0,00	-562,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-50 000,00	-50 000,00	0,00	0,00	0,00		
				zwiększenie	3 162,00	3 162,00	562,00	0,00	562,00	0,00	2 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
				po zmianach	585 355 086,00	464 712 566,00	323 097 207,00	189 494 723,00	133 602 484,00	86 014 483,00	39 597 910,00	7 256 088,00	1 644 111,00	7 102 767,00	120 642 520,00	120 642 520,00	74 585 814,00	0,00	0,00	

Plan przychodów budżetu miasta na 2025 rok**Załącznik nr 3 do Uchwały Nr XXVI/225/2025 roku Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 17 grudnia 2025 roku***zmiana Załącznik nr 3 do Uchwały Nr XI/106/2024 roku Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 18 grudnia 2024 roku*

Paragraf		Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
905	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	2 453 563,00	0,00	2 453 563,00
906	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	497 117,00	0,00	497 117,00
950	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy	7 781 644,00	570 183,00	8 351 827,00
952	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	29 000 000,00	0,00	29 000 000,00
954	Przelewy dokonane z lokat z lat ubiegłych	5 596 973,00	0,00	5 596 973,00
		45 329 297,00	570 183,00	45 899 480,00

Zestawienie dotacji udzielanych z budżetu miasta na 2025 rok

Załącznik nr 4 do Uchwały nr XXV/225/2025 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 17 grudnia 2025 roku

zmiana Załącznika nr 13 do Uchwały nr XI/106/2024 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 18 grudnia 2024 roku

w złotych

Lp.	Wyszczególnienie	Plan na 2025 rok	z tego:		
			dotacje podmiotowe	dotacje przedmiotowe	dotacje celowe
OGÓŁEM, w tym:		135 216 485	58 107 189	0	77 109 296
	dotacje na cele bieżące	65 052 565	58 107 189	0	6 945 376
	dotacje na inwestycje i zakupy inwestycyjne	70 163 920	0	0	70 163 920
I	Jednostki sektora finansów publicznych, w tym:	17 717 492	16 478 698	0	1 238 794
	dotacje na cele bieżące	17 484 572	16 478 698	0	1 005 874
	dotacje na inwestycje i zakupy inwestycyjne	232 920	0	0	232 920
1.	Samorządowe instytucje kultury	16 969 904	15 961 590	0	1 008 314
2.	Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej	517 108	517 108	0	0
3.	Jednostki Samorządu Terytorialnego	230 480	0	0	230 480
II	Jednostki spoza sektora finansów publicznych, w tym:	117 498 993	41 628 491	0	75 870 502
	dotacje na cele bieżące	47 567 993	41 628 491	0	5 939 502
	dotacje na inwestycje i zakupy inwestycyjne	69 931 000	0	0	69 931 000
1.	Jednostki systemu oświaty prowadzone przez inne podmioty niż jst	41 628 491	41 628 491	0	0
2.	Stowarzyszenia i inne jednostki niezaliczane do sektora finansów publicznych	7 463 547	0	0	7 463 547
3.	Osoby fizyczne	68 406 955	0	0	68 406 955

PLAN PRZYCHODÓW I DOCHODÓW na 2025 rok
z tytułu środków z Funduszu Pomocy

oraz

PLAN WYDATKÓW na 2025 rok

przeznaczonych na realizację zadań według zasad określonych w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa

Załącznik nr 5 do Uchwały nr XXV/225/2025 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 17 grudnia 2025 roku

zmiana Załącznika nr 16 do Uchwały nr XI/106/2024 Rady Miejskiej w Tarnowskich Górach z dnia 18 grudnia 2024 roku

Dział	Rozdział	Treść	Plan dochodów na 2025 rok	Plan wydatków na 2025 rok
RAZEM			3 276 468	3 276 468
PRZYCHODY OGÓŁEM			8 815	
		§ 905 Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	8 815	
DOCHODY OGÓŁEM			3 267 653	
dochody bieżące, w tym:			3 267 653	
750		Administracja publiczna	3 401	
758		Różne rozliczenia	2 487 678	
801		Oświata i wychowanie	30 596	
852		Pomoc społeczna	200 798	
853		Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	4 500	
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	3 162	
855		Rodzina	537 518	X

WYDATKI OGÓŁEM				3 276 468
Dział	Rozdział	Treść	Plan dochodów na 2025 rok	Plan wydatków na 2025 rok
		wydatki bieżące, w tym:		3 276 468
750		Administracja publiczna		3 350
	75095	Pozostała działalność		3 350
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		4
	75495	Pozostała działalność		4
801		Oświata i wychowanie		2 518 274
	80101	Szkoły podstawowe		1 881 070
	80104	Przedszkola		606 608
	80153	Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	X	30 596
852		Pomoc społeczna		202 639
	85295	Pozostała działalność		202 639
853		Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej		5 112
	85395	Pozostała działalność		5 112
854		Edukacyjna opieka wychowawcza		3 162
	85415	Pomoc materialna dla uczniów o charakterze socjalnym		3 162
855		Rodzina		543 927
	85595	Pozostała działalność		543 927